

# Astérix®

# playmobil®



70932

## „ASTERIX DER GALLIER“

IM BEFESTIGTEN RÖMISCHEN LAGER KLEINBONUM STELLT MAN SICH FRAGEN: WIE SCHAFFEN ES DIE UNBEUGSAMEN GALLIER AUS DEM DORF VON ASTERIX, DIE RÖMISCHE MACHT IMMER UND IMMER WIEDER LÄCHERLICH ZU MACHEN? ENTSCLOSSEN, DAS GEHEIMNIS UM DIE ÜBERMENSCHLICHE KRAFT UNSERER HELDEN ZU LÜFTEN, SCHICKT DER ZENTURIO GAIUS BONUS EINEN ALS GALLIER VERKLEIDETEN SPION LOS. CALIGULA MINUS ÜBERNIMMT DIE AUFGABE

UND ENTDECKT SCHNELL DIE EXISTENZ DES VON MIRACULIX GEBRAUTEN ZAUBERTRANKS. KURZERHAND LÄSST DER ZENTURIO GAIUS BONUS DEN DRUIDEN ENTFÜHREN, UM AN DAS REZEPT DES BERÜHMTEN GETRÄNKS ZU GELANGEN. WER WEIß, VIELLEICHT WIRD ER JA SOGAR AN DIE STELLE VON JULIUS CÄSAR TRETEN? EINE ERSTE GELEGENHEIT FÜR ASTERIX, SEINEN MUT UND SEIN STRATEGISCHES TALENT UNTER BEWEIS ZU STELLEN.

## “ASTERIX THE GAUL”

IN THE FORTIFIED ROMAN CAMP OF COMPENDIUM, QUESTIONS ARE BEING ASKED: HOW DO THE INDOMITABLE GAULS FROM ASTERIX'S VILLAGE MANAGE TO RIDICULE ROMAN POWER OVER AND OVER AGAIN? DETERMINED TO UNCOVER THE SECRET OF OUR HEROES' SUPERHUMAN STRENGTH, THE CENTURION CRISMUS BONUS SENDS OUT A SPY DISGUISED AS A GAUL.

CALIGULA MINUS TAKES ON THE TASK AND QUICKLY DISCOVERS THE EXISTENCE OF THE MAGIC POTION BREWED BY GETAFIX. WITHOUT FURTHER ADO, THE CENTURION CRISMUS BONUS HAS THE DRUID KIDNAPPED IN ORDER TO OBTAIN THE RECIPE FOR THE FAMOUS DRINK. WHO KNOWS, MAYBE HE WILL EVEN TAKE JULIUS CAESAR'S PLACE? A FIRST OPPORTUNITY FOR ASTERIX TO PROVE HIS COURAGE AND STRATEGIC TALENT.

## "ASTÉRIX LE GAULOIS"

DANS LE CAMP FORTIFIÉ ROMAÏN PETIBONUM, ON SE POSE DES QUESTIONS : COMMENT LES IRRÉDUCTIBLES GAULOIS DU VILLAGE D'ASTÉRIX FONT-ILS POUR RIDICULISER ENCORE ET TOUJOURS LA PUISSANCE ROMAÏNE ? DÉCIDÉ À PERCER À JOUR LE MYSTÈRE DE LA FORCE SURHUMAÏNE DE NOS HÉROS, LE CENTURION CAIUS BONUS ENVOÏE UN ESPION DÉGUISÉ EN GAULOIS.

C'EST CALIGULA MINUS QUI S'Y COLLE, ET DÉCOUVRE BIEN VITE L'EXISTENCE DE LA POTION MAGIQUE PRÉPARÉE PAR PANORAMIX. SANS

ATTENDRE, LE CENTURION CAIUS BONUS FAIT ENLEVER LE DRUÏDE POUR S'EMPARER DE LA RECETTE DU FAMEUX BREUVAGE HISTOÏRE, QUI SAÏT, DE DEVENIR CÉSAR À LA PLACE DE JULES ! UNE PREMIÈRE OCCASION POUR ASTÉRIX DE DÉMONTRER SON COURAGE ET SES TALENTS DE STRATÈGE.

## "ASTÉRIX EL GALO"

EN EL CAMPAMENTO ROMANO DE PETIBONUM SE PLANTEAN PREGUNTAS: ¿CÓMO CONSIGUEN LOS INDOMABLES GALOS DE LA ALDEA DE ASTÉRIX RIDICULIZAR EL PODER ROMANO UNA Y OTRA VEZ? DECIDIDO A DESCUBRIR EL SECRETO DE LA FUERZA SOBREHUMANA DE NUESTROS HÉROES, EL CENTURIÓN CAIUS BONUS ENVÍA A UN ESPÍA DISFRAZADO DE GALO.

CALIGULA MINUS ASUME LA TAREA Y RÁPIDAMENTE

DESCUBRE LA EXISTENCIA DE LA POCIÓN MÁGICA ELABORADA POR PANORÁMIX. SIN MÁS DILACIÓN, EL CENTURIÓN CAIUS BONUS SEQUESTRA AL DRUÏDA PARA OBTENER LA RECETA DE LA FAMOSA BEBIDA Y, QUIÉN SABE, ¿QUIZÁS OCUPE EL LUGAR DE JULIO CÉSAR? UNA PRIMERA OPORTUNIDAD PARA QUE ASTÉRIX DEMUESTRE SU VALOR Y SU TALENTO ESTRATÉGICO.



## MAJESTIX

HÄUPTLING ZU SEIN, DAS STELLT EINEN MANN VOR EINE HERAUSFORDERUNG. VOR ALLEM, WENN ES DARUM GEHT, DIE GESCHICKE DES EINZIGEN GALLISCHEN DORFES ZU LENKEN, DAS DEN RÖMISCHEN LEGIONEN NOCH IMMER WIDERSTAND LEISTEN KANN.

MAJESTIX WAR IMMER ZUR STELLE, UM DIE EHRE SEINES DORFES, JA SOGAR GANZ GALLIENS ZU VERTEIDIGEN.

## VITALSTATISTIX

BEING A CHIEF REALLY REVEALS WHAT A MAN IS MADE OF, PARTICULARLY IF HE IS IN CHARGE OF THE ONLY VILLAGE IN GAUL CAPABLE OF STANDING UP TO THE ROMAN LEGIONS, BOTH PAST AND FUTURE. VITALSTATISTIX HAS ALWAYS BEEN THE FIRST TO STAND UP TO DEFEND THE HONOUR OF HIS VILLAGE, OR THAT OF GAUL ITSELF.

## ABRARACOURCIX

ÊTRE CHEF, VOILÀ QUI VOUS POSE UN HOMME, SURTOUT QUAND IL S'AGIT DE PRÉSIDER AUX DESTINÉES DU SEUL VILLAGE GAULOIS CAPABLE DE RÉSISTER ENCORE ET TOUJOURS AUX LÉGIONS ROMAÎNES.

ABRARACOURCIX A TOUJOURS RÉPONDU PRÉSENT POUR DÉFENDRE L'HONNEUR DE SON VILLAGE, VOÏRE DE LA GAULE TOUT ENTIÈRE.

## ABRARACÚRCIX

SER JEFE TE COLOCA EN UNA SITUACIÓN PRIVILEGIADA, SOBRE TODO CUANDO SE TRATA DE LIDERAR LOS DESTINOS DE LA ÚNICA ALDEA GALA CAPAZ DE RESISTIR AHORA Y SIEMPRE A LAS LEGIONES ROMANAS.

ABRARACÚRCIX SIEMPRE SE HA PRESTADO PARA DEFENDER EL HONOR DE SU ALDEA, O EL DE LA PROPIA GALIA.

## IMPEDIMENTA

SHE IS THE WIFE OF CHIEF VITALSTATISTIX.  
HER HOUR OF GLORY COMES IN „ASTERIX AND THE  
SECRET WEAPON“. FOR A MOMENT SHE WILL CLIMB  
THE ARVERN SHIELD AS VILLAGE CHIEF.  
SHE MASTERS THE ROLLING PIN  
WITH BRAVURA.

## KARABELLA

ES LA ESPOSA DEL JEFE ABRARACÚRCIX.  
SU MOMENTO DE GLORÍA LLEGA EN  
„ASTÉRIX Y EL ARMA SECRETA“. POR  
UN MOMENTO, SUBIRÁ AL ESCUDO DE  
ARVERNE COMO JEFA DEL PUEBLO. ES  
UNA MAESTRA DEL RODILLO.

## BONEMINE

C'EST LA FEMME DU CHEF  
ABRARACOURCIX.  
SON HEURE DE GLOIRE EST ARRIVÉE  
DANS LA ROSE ET LE GLAIVE. POUR  
UN INSTANT, ELLE SERA MONTÉE SUR LE  
BOUCLIER ARVERNE EN TANT QUE CHEF  
DU VILLAGE. PRATIQUE AVEC BRIO LE  
ROULEAU À PÂTISSERIE.

## GUTEMINE

SIE IST DIE FRAU DES HÄUPTLINGS MAJESTIX. IHRE GROßE STUNDE SCHLÄGT IN „ASTERIX UND MAESTRIA“. FÜR EINEN MOMENT WIRD SIE ALS DORFVORSTEHERIN AUF DEN ARVERNERSCHILD STEIGEN. MIT BRAVOUR BEHERRSCHT SIE DAS NUDELHOLZ.



**NEU NEW  
NOUVEAU  
NUEVO**



**AUFBAUEN LEICHT GEMACHT MIT NUMMERIERTEN TÜTEN.  
VIEL SPAß MIT DEINEM NEUEN PLAYMOBIL-SPIELZEUG!**

**SET-UP MADE EASY WITH NUMBERED BAGS.  
HAVE FUN WITH YOUR NEW PLAYMOBIL TOY!**

**SIMPLICITÉ DE MONTAGE AVEC LES SACHETS NUMÉROTÉS.  
AMUSE-TOI AVEC TES NOUVEAUX PLAYMOBIL!**

**EL MONTAJE ES MÁS FÁCIL  
CON LAS BOLSAS NUMERADAS.  
¡DIVIÉRTETE CON TU NUEVO  
JUGUETE DE PLAYMOBIL!**







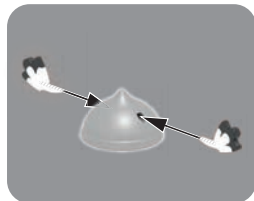
# WARNING: CHOKING HAZARD

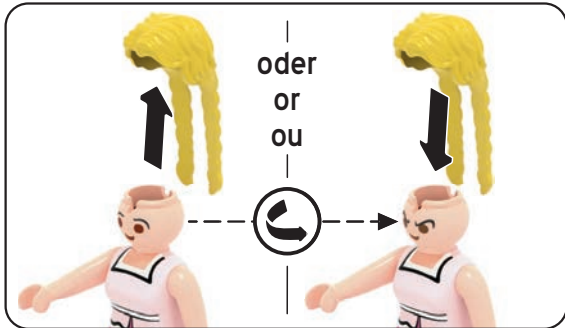
Small parts. Not for children under 3 years.

“Ne concerne que les USA”

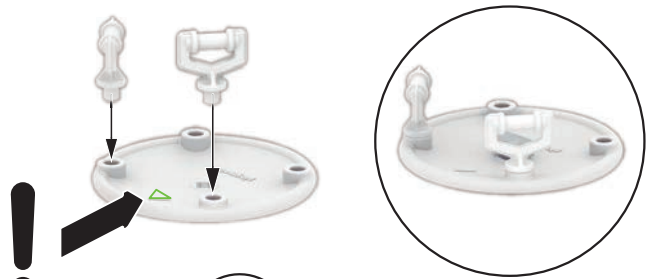


+

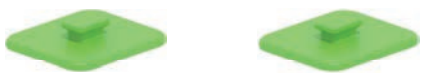
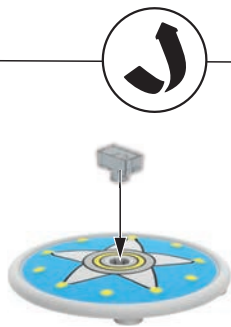




1



2





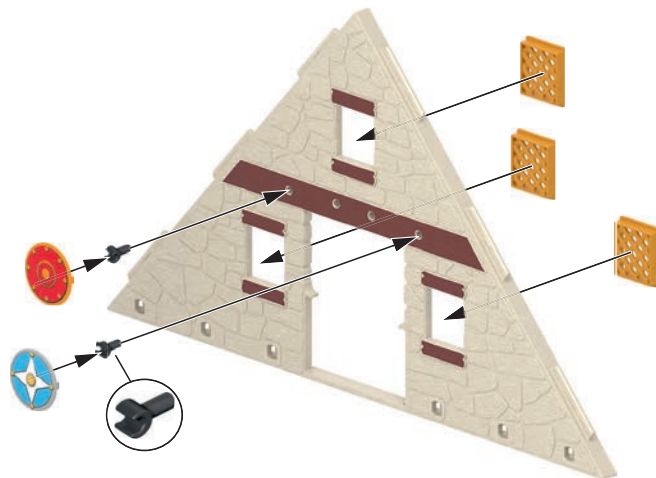
+



2x

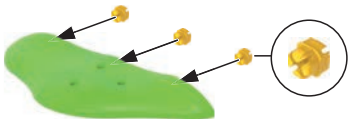
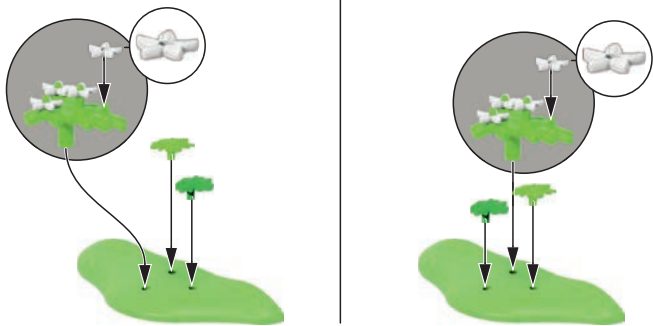
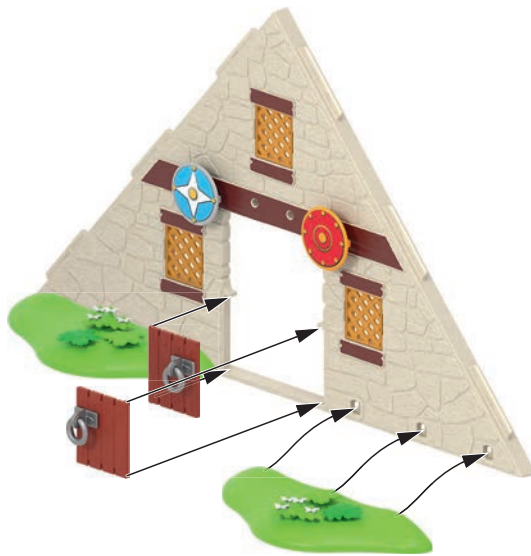
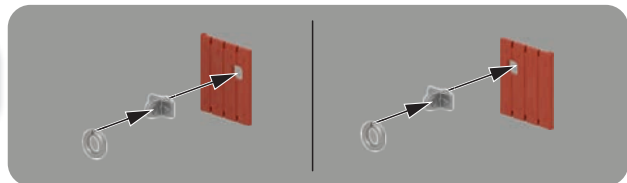


1

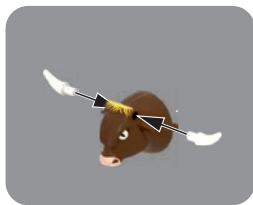


**2****1**

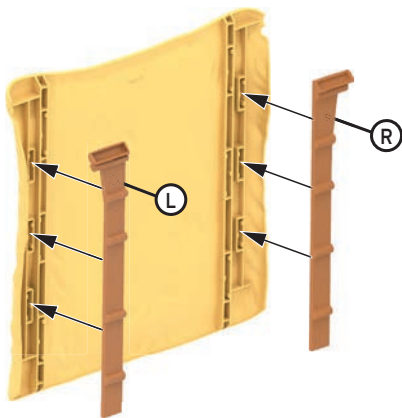
2x

**2****3**

4

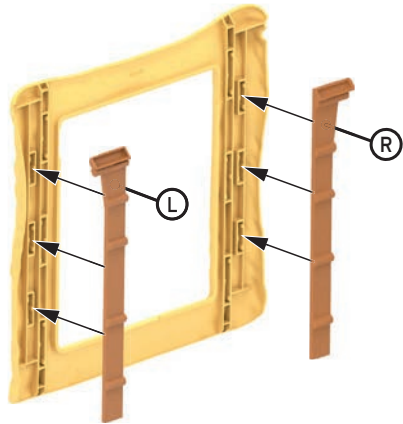


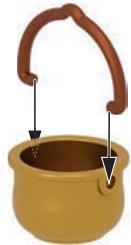
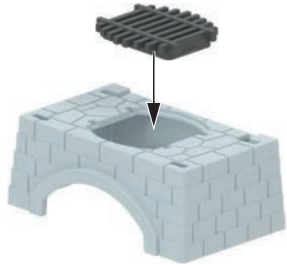
5



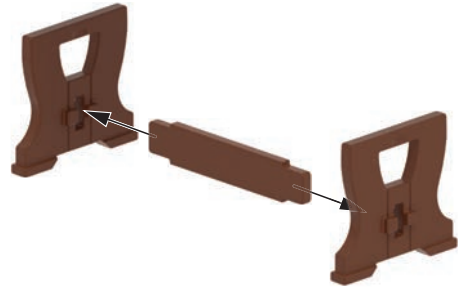
6



**7****8****9****10**



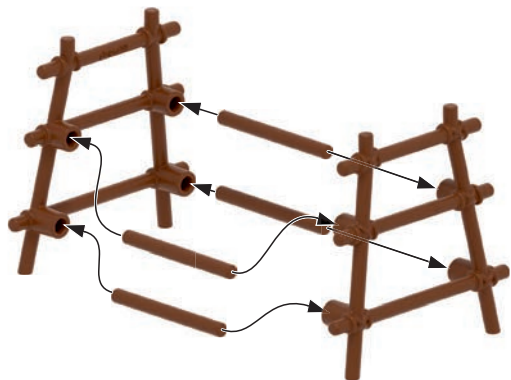
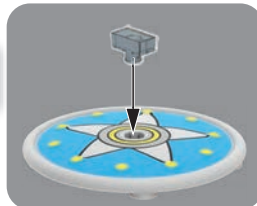
1

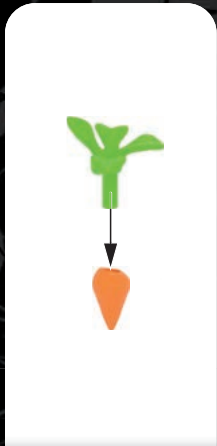
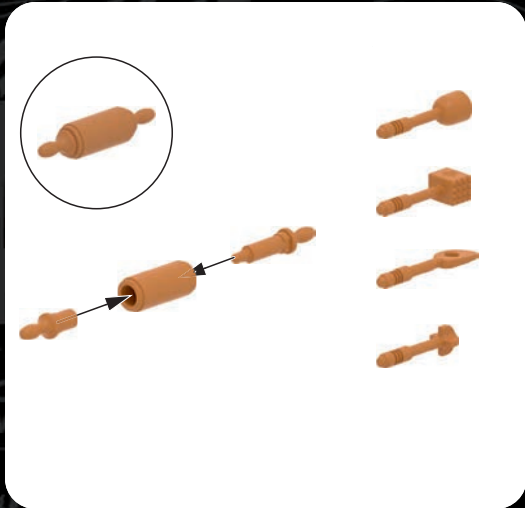


2





**1****2****3**





30 14 6442



30 13 1950



30 13 1940



30 00 2165



30 51 4303



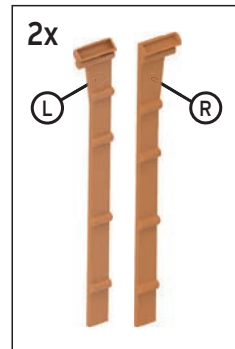
30 62 2468



30 05 9114



30 45 0363



30 51 3643



1



30 62 2448



30 26 5890



30 28 1650

30 62 2458



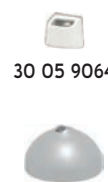
2x 30 62 2438

2x 30 05 9104



30 05 8434

30 05 9034



30 05 9064

30 05 8424



2x 30 05 9054

2x 30 05 9094



2



2x 30 05 9164



30 51 3653



3x 30 05 9124



30 62 2488



30 62 2498



2x 30 24 9800



2x 30 04 2760



2x 30 05 6532



30 62 2478



2x 30 05 9154



2x 30 28 2500



2x 30 21 4263



2x 30 02 8372



6x 30 03 6600



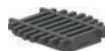
8x 30 05 8854



3



30 51 0220



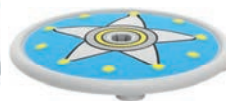
30 25 7450



30 05 8644



30 28 1650



30 62 2458



30 26 5210



30 22 2320



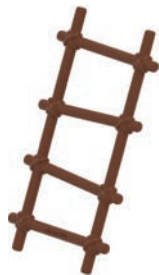
30 89 1900



4x 30 25 9950



2x 30 05 9174



30 05 9194



30 05 9184



30 05 1933



30 05 8820



30 08 1240



30 08 8543



30 05 9204



30 03 4770



30 03 0840



30 05 8570



30 89 5492



2x 30 22 6242



30 09 5540



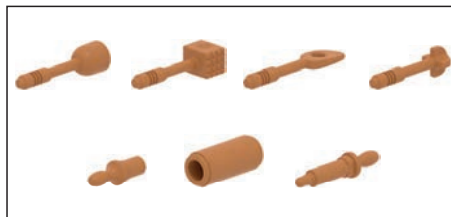
30 26 5450



30 25 7340



2x 30 08 3153



30 61 5652

Wichtige Unterlagen, bitte sorgfältig aufbewahren!  
Important: Please keep these instructions for future reference!  
Documents importants, à conserver soigneusement!  
¡Por favor, guarde estas instrucciones para el futuro!  
Belangrijke documenten, bewaar deze zorgvuldig!

Abbildungen können vom Original abweichen.  
Product may differ from image shown.  
Les illustrations peuvent différer de l'original.  
Las ilustraciones pueden diferir del original.  
Afbeeldingen kunnen verschillen van het werkelijke artikel.

**UK-Importer:**  
**Playmobil UK Ltd.**  
**Regency House**  
**1 Miles Gray Road**  
**Basildon**  
**Essex**  
**SS14 3RW**  
**UK**

**UK**  
**CA**

Serviceadressen finden Sie in allen  
PLAYMOBIL-Prospekten

Addresses of Customer Service Departments are shown in  
all PLAYMOBIL catalogues

L'adresse du service consommateurs est indiquée dans  
tous les catalogues PLAYMOBIL

Troverete gli indirizzi dei centri di assistenza in tutti i  
cataloghi PLAYMOBIL

In alle PLAYMOBIL catalogi vindt u het adres van onze  
klantendienst.

Las Direcciones de los Departamentos de Servicio al  
Consumidor se encuentran en todos los catálogos  
PLAYMOBIL

Η διεύθυνση του Γραφείου Εξυπηρέτησης Καταναλωτών  
PLAYMOBIL βρίσκεται σε όλους τους καταλόγους PLAYMOBIL.

pronounced: play-mö-beel



70931



71160



70933



71015



70934



71016



70932

# Astérix®



ASTERIX® OBELIX® IDEFIX® © 2022 LES EDITIONS ALBERT RENE / GOSCINNY-UDERZO



©2022 geobra Brandstätter Stiftung & Co. KG  
Brandstätterstr. 2-10  
90513 Zirndorf, Germany  
No. 30 81 9106 04.22